

Stadt Torgelow
Büro der Stadtvertretung

Torgelow, den 09.11.2020

Niederschrift über die 6. Sitzung der Stadtvertretung der Stadt Torgelow vom 16.09.2020

Beginn: 17:00 Uhr

Ende: 19:00 Uhr

Teilnehmer: siehe Teilnehmerverzeichnis
18 Stimmberechtigte

Gäste:

Herr Grams, Geschäftsführer der AWO
Frau Falk, Lokales Bündnis für Familie
Herr Fels, Lokales Bündnis für Familie
Herr Gutgesell, Geschäftsführer Stadtwerke
Herr Petzel, Ortsvorsteher Holländerei
Herr Hannes Gratopp, sachkundiger Einwohner
Herr Bünning, sachkundiger Einwohner
Herr Junge, sachkundiger Einwohner
Herr Storbeck, Vertreter der Haffzeitung

Anwesende der Verwaltung:

Frau Pukallus, Bürgermeisterin
Frau Gajewi, Kämmerin
Herr Radsziwill, Wirtschaftsförderung
Herr Lühmann, SG-Ltr. Personenstands- und Meldewesen
Frau Schackert, SG-Ltr. Baudurchführung
Herr Port, Sachbearbeiter Grundstücksbewirtschaftung
Frau Monique Pinkse, Sachbearbeiterin Wohngeld

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit
 - 1.1. Einwohnerfragestunde
 - 1.2. Beschluss über die Erweiterungs- und Änderungsanträge zur Tagesordnung und Bestätigung der Tagesordnung
 - 1.3. Billigung der Sitzungsniederschrift der Sitzung der Stadtvertretung vom 03.06.2020
 - 1.4. Bericht der Bürgermeisterin über die Beschlüsse der Hauptausschusssitzungen der Stadt Torgelow vom 19.08. und 02.09.2020, die nicht Gegenstand der heutigen Sitzung sind, Beschlüsse des nichtöffentlichen Teils der Stadtvertretung vom 03.06.2020 und wichtige Angelegenheiten der Stadt Torgelow
 - 1.5. Ausscheiden der Stadtvertreterin Grit Foth (SPD-Fraktion) aus der Stadtvertretung

- 1.6. Kenntnisnahme des Mandatsverzichts durch die Stadtvertretung
- 1.7. Information über das Nachrücken von Frau Antje Varamann (SPD-Fraktion)
- 1.8. Wahl der Nachrückerin Frau Antje Varamann als Mitglied im Ausschuss für Gemeindeentwicklung, Bau, Verkehr und Umwelt
- 1.9. Verpflichtungsabgabe der Nachrückerin Antje Varamann
- 1.10. Wahl von Frau Petra Müller als sachkundige Einwohnerin im Finanzausschuss und Wahl als Stellvertreterin im Ausschuss Soziales, Bildung, Kultur und Sport
- 1.11. Ehrung des Lokalen Bündnisses für Familie Uecker-Randow anlässlich des Deutschen Kita-Preises 2020
- 1.12. Vorstellung des AWO Kreisverbandes Uecker-Randow e. V. und der Konzeption zur Betreuung der Stadtbibliothek durch die AWO
Gast: Geschäftsführer der AWO, Herr Helmut Grams
2. Drucksache-Nr. 00-1172/1-2020
Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Erhebung von Verwaltungsgebühren im eigenen Wirkungskreis (Verwaltungsgebührensatzung)
3. Drucksache-Nr. 00-1134/1-2020
Bekanntnis der Kommune zum Mehrgenerationenhaus Torgelow
4. Drucksache-Nr. 00-1135/1-2020
Absichtserklärung der Gebietskörperschaft zur zweckgebundenen Kofinanzierung des Mehrgenerationenhauses Torgelow
5. Drucksache-Nr. 00-6060-2020
Grundhafter Ausbau der Gemeindestraße im Ortsteil Müggenburg der Stadt Torgelow
6. Drucksache-Nr. 00-1192/9-2020
Satzung zur 9. Änderung der Hauptsatzung der Stadt Torgelow
7. Drucksache-Nr. 00-6064-2020
Teileinziehung der Straße „Langer Kamp“ gemäß § 9 des Straßen- und Wegegesetzes MV (StrWG-MV) für Fahrzeuge über 7,5 t
8. Drucksache-Nr. 00-0071-2020
Übergabe der Stadtbibliothek Torgelow in die Trägerschaft der Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Uecker-Randow e. V.
9. Antrag der CDU-Fraktion
Beauftragung der Bürgermeisterin zur Erarbeitung eines Lösungsvorschlages zur Absenkung des Abwasserentgeltes des Eigenbetriebes der Stadt Torgelow auf ein ortsübliches Niveau
10. Antrag der SPD-Fraktion
Beauftragung der Bürgermeisterin zur Erarbeitung eines Wasser-Wander-Konzeptes in Torgelow
11. Drucksache-Nr. 00-4056-2020
Umstrukturierung der Stadtverwaltung – Darstellung des künftigen Organigrammes – Stellenplan

12. Wahl der Mitglieder des Senioren- und Behindertenbeirates der Stadt Torgelow
13. Informationen/Mitteilungen öffentlicher Teil
14. Anfragen der Stadtvertreter öffentlicher Teil

I. Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit

Die Präsidentin der Stadtvertretung, Frau Runge eröffnet die 6. Sitzung der Stadtvertretung und stellt fest, dass die Ladung ordnungsgemäß ergangen ist. Von 21 Stadtvertretern sind 16 anwesend. 3 fehlen entschuldigt, Herr Novak kommt später und Frau Varamann nimmt erst ab Tagesordnungspunkt 1.9. an der Sitzung teil. Die Beschlussfähigkeit wird festgestellt.

1.1. Einwohnerfragestunde

Frau Runge ruft den Tagesordnungspunkt „Einwohnerfragestunde“ auf. Es gibt keine Wortmeldungen.

1.2. Beschluss über die Erweiterungs- und Änderungsanträge zur Tagesordnung und Bestätigung der Tagesordnung

Es gehen keine Erweiterungs- und Änderungsanträge zur Tagesordnung ein. Die Tagesordnung wird bestätigt.

1.3. Billigung der Sitzungsniederschrift der Sitzung der Stadtvertretung vom 03.06.2020

Die Sitzungsniederschrift der Sitzung der Stadtvertretung vom 03.06.2020 wird gebilligt.

1.4. Bericht der Bürgermeisterin über die Beschlüsse der Hauptausschusssitzungen der Stadt Torgelow vom 19.08. und 02.09.2020, die nicht Gegenstand der heutigen Sitzung sind, Beschlüsse des nichtöffentlichen Teils der Stadtvertretung vom 03.06.2020 und wichtige Angelegenheiten der Stadt Torgelow

Beschlüsse der Hauptausschusssitzung vom 19.08.2020

Drucksache-Nr. 00-6053-2020

Verkauf von Grund und Boden

Gemarkung Torgelow, Flur 8, Flurstück 178/3 (teilweise)

Drucksache-Nr. 00-6055-2020

Verkauf von Grund und Boden

Gemarkung Torgelow, Flur 8, Flurstücke 32/17 und 32/15 (teilweise)

Drucksache-Nr. 00-6020/1-2020

Verkauf von Grund und Boden

Gemarkung Torgelow, Flur 1, Flurstück 495/12

- Belastungsvollmacht

Drucksache-Nr. 00-6063-2020

Eintragung eines Trinkwasserleitungsrechtes über die Flurstücke 80/2, 81/4, 81/11 und 115/2 der Flur 2 in der Gemarkung Torgelow zu Gunsten des jeweiligen Betreibers des Freilichtmuseums „Ukranenland Torgelow“

Drucksache-Nr. 00-0059-2020

Beschaffung von Ton- und Mediatechnik für Veranstaltungen und Konferenzen im Ueckersaal

Drucksache-Nr. 00-4058-2020

Personalangelegenheit

Beschlüsse der Hauptausschusssitzung vom 02.09.2020

Drucksache-Nr. 00-6066-2020

Verkauf von Grund und Boden
Gemarkung Neuenkrug-Forst, Flur 3, Flurstücke 9/1, 9/6 (tlw.)

Drucksache-Nr. 00-6068-2020

Überplanmäßige Ausgabe für die Errichtung der Spielkombination auf dem Spielplatz in der Mozartstraße in Torgelow

Drucksache-Nr. 00-6070-2020

Eilentscheidung zur außerplanmäßigen Ausgabe für die Errichtung der Spielkombination auf dem Spielplatz in der Buchenstraße im Wohngebiet Drögeheide

Beschlüsse des nichtöffentlichen Teils der Stadtvertretung vom 03.06.2020

Drucksache-Nr. 00-6239/2-2020

Verkauf von Grund und Boden
Verkauf einer Teilfläche von 2.118 m² aus dem Flurstück 131/3 der Flur 2 in der Gemarkung Torgelow
- Belastungsvollmacht

Drucksache-Nr. 00-3044-2020

Erwerb eines Löschgruppenfahrzeugs LF10 für die Freiwillige Feuerwehr Torgelow

Drucksache-Nr. 00-6042-2020

Städtebaulicher Vertrag nach § 11 BauGB zur Klarstellungs- und Einbeziehungssatzung Nr. 01/2020 „Müggenburg Nr. 1-11“ der Stadt Torgelow

Drucksache-Nr. 00-6045-2020

Städtebaulicher Vertrag zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 40/2020 „Wohnen Blumenthaler Straße 1“

Drucksache-Nr. 00-8205/2-2020

Umschuldung eines Kommunaldarlehens für den Eigenbetrieb „Wohnungswirtschaft Torgelow“

Herr Novak nimmt ab 17:05 Uhr an der Sitzung teil. Die Zahl der Stimmberechtigten erhöht sich von 16 auf 17.

Die Bürgermeisterin, Frau Pukallus informiert über wichtige Angelegenheiten der Stadt:

- Die Stadtvertreter erhalten eine Übersicht für den Finanz- und Ergebnishaushalt mit Stand 16.09.2020. Aus dieser Aufstellung ist abzuleiten, dass derzeit keine besorgniserregenden Abweichungen vorhanden sind.
- Derzeit liegt noch keine Haushaltsgenehmigung vor, in der kommenden Woche soll die Anhörung zur Haushaltsverfügung der Stadt Torgelow zugehen.
- Es wurde ein Antrag auf Konsolidierungszuweisung in Höhe von 866.499,39 € gestellt und der Stadt Torgelow ist eine Kompensationszuweisung für Gewerbemindereinnahmen nach Beratung im FAG-Beirat in Höhe von 472.705,00 in Aussicht gestellt worden.
- 3. BA Bahnhofstraße – Bei der Straßenumfahrt im Innenhof stehen die 32 Parkplätze ab Mitte Oktober zur Verfügung. Gegenwärtig wird die Wegeführung in der Grünfläche im Innenhof gepflastert und die provisorische Anbindung zur Pestalozzistraße hergestellt. Der Bauablaufplan wird durch die ausführende Firma eingehalten und der Fertigstellungstermin zum Jahresende ist gegenwärtig nicht gefährdet.
- LED-Umrüstung – Die Umrüstung/Bestückung der Leuchten durch den Bauhof ist abgeschlossen. Es müssen noch ca. 600 m Kabel auf der Ueckerinsel, Erweiterung im Ascherslebener Weg und Einzelstandorte im Ortsteil Holländerei und Spechtberg durch den Bauhof verlegt werden und in diesen Abschnitten auch Leuchten gestellt werden. Die Arbeiten in der Pasewalker Straße, Am Tanger, Akazienweg sind abgeschlossen. Es erfolgen noch Arbeiten in der Werksiedlung, Ueckermünder Straße, Lindenstraße, Brunnenstraße und in der Bahnhofstraße/Markt.
- Beschädigte Rutsche auf dem Spielplatz Kirche – Der Auftrag ist am 03.08.2020 erteilt worden. Die Lieferung erfolgt in der 39. Kalenderwoche ab 21.09.2020 und wird durch den Bauhof angebaut.
- Spielplätze Drögeheide/Spechtberg – Die Auftragserteilung für den Spielplatz in Spechtberg erfolgte am 03.09.2020 mit einer Lieferfrist von 6 Monaten/März 2021. Die Auftragserteilung für den Spielplatz in Drögeheide erfolgte am 25.08.2020 mit einer Lieferfrist von 10 Wochen/Mitte November 2020. Die Nachfrage zur Ablehnung des Spielplatzes in Heinrichsruh ergab keine ausreichende Punktzahl bei der Anzahl der Kinder (189 Einwohner, davon 18 Kinder unter 15 Jahren ergibt 0 Punkte).
- Der Stadtdialog findet am 01.10.2020 um 18:00 Uhr im Ueckersaal im Rahmen des Forums Vorpommersche Kleinstädte statt. Die Begleitung erfolgt durch die Firma complan Kommunalberatung in Berlin.
- Am 17.09. und 22.09.2020 finden die Einwohnerversammlungen zum Thema Breitband in Anwesenheit der Landwerke GmbH und dem Landkreis Vorpommern-Greifswald statt.
- Baumaßnahme Bahnhofstraße – Gegenwärtig laufen die Asphaltarbeiten, die zum Wochenende fertiggestellt werden. Anschließend wird der Bereich zwischen den Kreisverkehrsplätzen vor der Seniorenwohnanlage an der Post in Angriff genommen.
- Nutzung von militärischen Anlagen im Waldgebiet zwischen Drögeheide und Spechtberg – Hier geht es um die eingeschränkte Nutzung durch die Zivilbevölkerung. In einem Gespräch mit der Bundeswehr konnte ein guter Kompromiss gefunden werden.
- Probleme in der Werksiedlung mit Fernsehen- und Internetempfang bei Vodafone Kunden seit dem 21.08.2020
- Wahl des Bürgermeisters und des Stadtrates in unserer Partnerstadt Espelkamp am 13.09.2020 – Neuer Bürgermeister ist Dr. Henning Vieker.

1.5. Ausscheiden der Stadtvertreterin Grit Foth (SPD-Fraktion) aus der Stadtvertretung

Frau Grit Foth hat gegenüber der Präsidentin der Stadtvertretung erklärt, dass sie ihr Mandat als Stadtvertreterin zum 01.08.2020 zurückgibt.

1.6. Kenntnisnahme des Mandatsverzichts durch die Stadtvertretung

Die Stadtvertretung nimmt den Mandatsverzicht der Stadtvertreterin Grit Foth zur Kenntnis.

1.7. Information über das Nachrücken von Frau Antje Varamann (SPD-Fraktion)

Frau Varamann rückt aus den Reihen der SPD für Frau Foth als Mitglied der Stadtvertretung nach.

1.8. Wahl der Nachrückerin Frau Antje Varamann als Mitglied im Ausschuss für Gemeindeentwicklung, Bau, Verkehr und Umwelt

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow stimmt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 der Wahl von Frau Antje Varamann als Mitglied im Ausschuss für Gemeindeentwicklung, Bau, Verkehr und Umwelt zu.

(18 Ja-Stimmen)

1.9. Verpflichtungsabgabe der Nachrückerin Antje Varamann

Die Präsidentin der Stadtvertretung, Frau Heike Runge verpflichtet Frau Varamann auf die gewissenhafte Erfüllung ihrer Pflichten in Ausübung ihres Amtes.

Die Zahl der Stimmberechtigten erhöht sich auf 18.

1.10. Wahl von Frau Petra Müller als sachkundige Einwohnerin im Finanzausschuss und Wahl als Stellvertreterin im Ausschuss für Soziales, Bildung, Kultur und Sport

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow stimmt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 der Wahl von Frau Petra Müller als sachkundige Einwohnerin im Finanzausschuss und der Wahl als Stellvertreterin im Ausschuss für Soziales, Bildung, Kultur und Sport zu.

(17 Ja-Stimmen, 1 Stimmenthaltung)

1.11. Ehrung des Lokalen Bündnisses für Familie Uecker-Randow anlässlich des Deutschen Kita-Preises 2020

In der Sitzung der Stadtvertretung Torgelow am 16.09.2020 gratulieren die Stadtpräsidentin, Frau Heike Runge und die Bürgermeisterin, Frau Kerstin Pukallus den Vertretern des Lokalen Bündnisses für Familie Uecker-Randow e. V. Frau Birgit Falk und Herrn Peter Fels zur Auszeichnung mit dem Deutschen Kitapreis 2020.

Sie würdigen das Engagement des Lokalen Bündnisses in den zurückliegenden Jahren, wünschen ihnen für die weitere Arbeit viel Erfolg und gutes Gelingen und übergaben einen Scheck in Höhe von 250,00 €.

1.12. Vorstellung des AWO-Kreisverbandes Uecker-Randow e. V. und der Konzeption zur Betreuung der Stadtbibliothek durch die AWO

Der Geschäftsführer der AWO, Herr Grams stellt den Verein vor. Er erläutert in einem kurzen Abriss die Gründung der AWO in den neuen Bundesländern sowie die Einrichtungen wie Suchtkrankenhilfe, Kindertagesstätten, Pflegeeinrichtungen, Kinder- und Jugendhilfe und soziale Arbeit.

Die AWO beabsichtigt, die Stadtbibliothek als soziale Einrichtung der Stadt Torgelow zu übernehmen. Seit über 10 Jahren betreibt die AWO sehr erfolgreich die Bibliothek in der Gemeinde Ferdinandshof zusammen mit dem Jugendklub. Das ist ein sehr bewährtes und stabiles Modell. Das Ziel der AWO ist, die Bibliothek in der Stadt Torgelow zu erhalten und die Arbeit mit guter Qualität weiter erfolgreich fortzusetzen. Die Bibliothek soll auch weiterhin Anlaufpunkt für die Bürgerinnen und Bürger sein und eine kulturelle und soziale Funktion erfüllen. Es gibt 3 Personen, die die Arbeit in der Bibliothek übernehmen möchten. Ein entsprechendes Finanzierungsmodell liegt vor. Die Vorstellung der AWO zur Übernahme der Bibliothek ist der 01.01.2021.

2. Drucksache-Nr. 00-1172/1-2020
Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Erhebung von Verwaltungsgebühren im eigenen Wirkungskreis (Verwaltungsgebührensatzung)

Drucksache-Nr. 00-1172/1-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die Satzung zur 1. Änderung der Satzung über die Erhebung von Verwaltungsgebühren im eigenen Wirkungskreis.

(18 Ja-Stimmen)

3. Drucksache-Nr. 00-1134/1-2020
Bekanntnis der Kommune zum Mehrgenerationenhaus Torgelow

Herr Dahlemann unterliegt dem Mitwirkungsverbot gemäß § 24 Abs. 1 Punkt 3 Kommunalverfassung Mecklenburg-Vorpommern und nimmt nicht an der Beratung und Beschlussfassung teil. Die Zahl der Stimmberechtigten beträgt 17 für die Beschlussfassung der Tagesordnungspunkte 3 und 4.

Drucksache-Nr. 00-1134/1-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020, dass die Kommune das Mehrgenerationenhaus Torgelow in die Aktivitäten zur Schaffung guter Entwicklungschancen und fairer Teilhabemöglichkeiten für alle Bürgerinnen und Bürger einbindet und weiterhin in die kommunalen Planungen bzw. Aktivitäten zur Gestaltung des demografischen Wandels und zur Sozialraumentwicklung einbezieht.

(17 Ja-Stimmen, 1 Befangenheit)

4. Drucksache-Nr. 00-1135/-2020
Absichtserklärung der Gebietskörperschaft zur zweckgebundenen Kofinanzierung des Mehrgenerationenhauses Torgelow

Drucksache-Nr. 00-1135/1-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020, dass die Stadt Torgelow beabsichtigt, die für die Förderung des Mehrgenerationenhauses erforderliche Kofinanzierung zu erbringen.

Dieser Beschluss dient zur Vorlage im Interessenbekundungsverfahren zum Bundesprogramm Mehrgenerationenhaus des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (BMFSFJ).

(17 Ja-Stimmen, 1 Befangenheit)

5. Drucksache-Nr. 00-6060-2020

Grundhafter Ausbau der Gemeindestraße im Ortsteil Müggenburg der Stadt Torgelow

Frau Pukallus

Der Förderantrag ist fristgerecht eingereicht worden. Er befindet sich gegenwärtig in der Bearbeitung beim Landkreis als Zuwendungsgeber.

Wir haben die entsprechenden Planungsunterlagen in einer hohen Qualität bekommen. Wir hoffen, dass wir die Möglichkeit einer 90%igen Förderung erhalten.

Drucksache-Nr. 00-6060-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020, unter dem Vorbehalt der Einwerbung von ILERL M-V Fördermitteln, für das Haushaltsjahr 2021 den grundhaften Ausbau der Gemeindestraße im Ortsteil Müggenburg der Stadt Torgelow.
(18 Ja-Stimmen)

6. Drucksache-Nr. 00-1192/9-2020

Satzung zur 9. Änderung der Hauptsatzung der Stadt Torgelow

Drucksache-Nr. 00-1192/9-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die Satzung zur 9. Änderung der Hauptsatzung der Stadt Torgelow.
(18 Ja-Stimmen)

7. Drucksache-Nr. 00-6064-2020

Teileinziehung der Straße „Langer Kamp“ gemäß § 9 des Straßen- und Wegegesetzes-MV (StrWG-MV) für Fahrzeuge über 7,5 t

Herr Krins

Er hat die Thematik des LKW-Verkehrs vom Langen Kamp zum Kreisel bereits in der Sitzung des Hauptausschusses am 02.09.2020 angesprochen. Er bittet um Prüfung von Seiten der Stadt, ob es die Möglichkeit einer Umleitung für den gewerblichen LKW-Verkehr (Sattelaufleger) gibt, sodass diese Fahrzeuge nicht über den Kreisel fahren müssen.

Frau Pukallus nimmt die Anregung auf.

Drucksache-Nr. 00-6064-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die Teileinziehung der Straße „Langer Kamp“ gemäß § 9 StrWG-MV mit der Festsetzung der Tonnenbegrenzung für Fahrzeuge bis 7,5 t.
(18 Ja-Stimmen)

8. Drucksache-Nr. 00-0071-2020

Übergabe der Stadtbibliothek Torgelow in die Trägerschaft der Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Uecker-Randow e. V.

Frau Varamann unterliegt dem Mitwirkungsverbot gemäß § 24 Abs. 1 Kommunalverfassung Mecklenburg-Vorpommern und nimmt nicht an der Beratung und Beschlussfassung teil. Die Zahl der Stimmberechtigten beträgt 17 für die Beschlussfassung des Tagesordnungspunktes 8.

Herr Dahlemann bedankt sich bei den beiden Vertragspartnern der Stadt und der AWO für das ausgearbeitete Konzept, so wie es vorliegt, das insgesamt sehr schlüssig ist. Es wird der Wunsch geäußert, an diesem Konzept die Kinder und Jugendlichen der Stadt im Rahmen von Veranstaltungsmöglichkeiten und Aktivitäten zu beteiligen und das Schülerfreizeitzentrum sowie die Jugendberatungs- und Begegnungsstätte in Spechtberg mit einzubeziehen.

Drucksache-Nr. 00-0071-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die Übergabe der Stadtbibliothek Torgelow in die Trägerschaft der Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Uecker-Randow e. V.

Der Hauptausschuss wird bevollmächtigt, den Vertrag abschließend zu bestätigen.

(17 Ja-Stimmen, 1 Befangenheit)

9. Antrag der CDU-Fraktion

Beauftragung der Bürgermeisterin zur Erarbeitung eines Lösungsvorschlages zur Absenkung des Abwasserentgeltes des Eigenbetriebes der Stadt Torgelow auf ein ortsübliches Niveau

Herr Krins, CDU-Fraktion

Wir sind durch den Antrag der SPD-Fraktion zur Baulandoffensive inspiriert worden, um die Attraktivität der Stadt Torgelow und ihrer Bürger weiter zu erhöhen.

Die Bürgermeisterin möchte prüfen, ob und in welcher Art eine Absenkung des Abwasserentgeltes möglich ist. Hier sollten Gespräche mit der GKU sowie in den Fachausschüssen geführt werden.

Das Gebührenrecht lässt die Erwirtschaftung von Überschüssen nicht zu. Er bittet um das Vorlegen von Konzepten, die eine Senkung der Abwasserentgelte auf das ortsübliche Niveau ermöglichen.

Der Antrag der CDU-Fraktion ist allen Stadtvertretern mit den Unterlagen zur Sitzung zugegangen.

Herr Lehmann, Bürgerbündnis

In der Sitzung des Ausschusses für Gemeindeentwicklung, Bau, Verkehr und Umwelt am 23.06.2020 wurde das Thema im nichtöffentlichen Teil besprochen. Das Thema stand dann zeitnah in der Presse. Er verweist auf die Verschwiegenheitspflicht aller Stadtvertreter.

Mit dem Antrag sollte sich der zuständige Fachausschuss befassen. Die Fraktion Bürgerbündnis stimmt dem Antrag der CDU-Fraktion nicht zu.

Herr Kerkhoff, SPD-Fraktion

Die SPD-Fraktion möchte zum Antrag der CDU-Fraktion einen Änderungsantrag einreichen, der wie folgt lautet:

„Die Bürgermeisterin wird gemeinsam mit dem Betriebsausschuss beauftragt, die Höhe der Abwasserentgelte für den Eigenbetrieb Abwasser der Stadt Torgelow zu überprüfen.“

Die Begründung wird verlesen.

Frau Peeger, Fraktion DIE LINKE

Die Fraktion DIE LINKE stimmt dem Antrag der SPD-Fraktion zu und erwartet die Überweisung in den Betriebsausschuss.

Herr Krins, CDU-Fraktion

Er verwahrt sich gegen den Vorwurf von Herrn Lehmann.

Er kann die ganze Argumentationskette, die hier aufgebaut wird, überhaupt nicht nachvollziehen. Es sollen Möglichkeiten aufgezeigt werden, ob eine Senkung der Abwasserentgelte machbar ist. Ein Ergebnis wird in der Beschlussvorlage der CDU-Fraktion nicht vorweg genommen.

Die CDU-Fraktion macht sich den Änderungsantrag der SPD-Fraktion zu eigen.

Änderungsantrag der SPD-Fraktion:

„Die Bürgermeisterin wird gemeinsam mit dem Betriebsausschuss beauftragt, die Höhe der Abwasserentgelte für den Eigenbetrieb Abwasser der Stadt Torgelow zu überprüfen.“
(18 Ja-Stimmen)

10. Antrag der SPD-Fraktion Beauftragung der Bürgermeisterin zur Erarbeitung eines Wasser-Wander-Konzeptes in Torgelow

Herr Dahlemann bringt den Antrag ein. Er liegt allen Stadtvertretern vor.

Frau Pukallus

Sie gibt einen Überblick über die Nutzung des Caravan- und Wasserwanderrastplatzes in Torgelow für das Jahr 2020 bis zum heutigen Tag.

- Caravannutzer 148 mit 305 Erwachsenen, 114 Kindern
- Radwanderer mit Zelt 146 Erwachsene, 18 Kinder
- Wasserwanderer mit Zelt 131 Erwachsene, 24 Kinder

Es waren Einnahmen von 3.000,00 € geplant. Das Ergebnis im Ist beträgt 4.300,00 €.

Wir können als Ideen- oder Konzeptgeber auftreten und die Akquise von Fördermitteln in Gang setzen. Die Umsetzung des Konzeptes muss durch die Wirtschaft, mit Unterstützung der Stadt Torgelow erfolgen.

Antrag der SPD-Fraktion:

1. Die Bürgermeisterin wird beauftragt, ein Wasser-Wander-Konzept für Torgelow zu erarbeiten, sodass Einheimische und Gäste auch in Torgelow wieder Boote und Kanus ausleihen können. Auch eine Erweiterung dieses Angebots zum Beispiel in Form von Tretbooten, Stand-Up-Paddling, eines Elektromotorbootes und vieles mehr ist zu prüfen.
2. In die Erarbeitung sollen die örtliche Gastronomie, der Handels- und Gewerbeverein, das Mittelalterzentrum und das Ukränenland sowie die Sportvereine der Stadt einbezogen werden.
3. Eine gemeinsame Marketing-Strategie zur Bewerbung der Uecker als naturbelassene Urlaubs- und Lebensregion ist zwischen den Städten Prenzlau, Pasewalk, Torgelow, Eggesin und Ueckermünde zu prüfen.
4. Sowohl zur baulichen Durchführung als auch zur digitalen Bewerbung sollten Fördermittel akquiriert werden, wie zum Beispiel LEADER-Mittel oder andere Programme. Auch eine personelle Begleitung des Prozesses ist durch ESF-Mittel in Form von Strukturentwicklungsmaßnahmen des Regionalbeirates Vorpommern zu prüfen.
5. Der Tourismusverband Vorpommern und die Förder- und Entwicklungsgesellschaft Vorpommern-Greifswald mbH sollen hierbei aktiv einbezogen werden.

(18 Ja-Stimmen)

11. Drucksache-Nr. 00-4056-2020 Umstrukturierung der Stadtverwaltung – Darstellung des künftigen Organigrammes – Stellenplan

Frau Pukallus

Gegenwärtig beinhaltet unsere Struktur das 5-Säulen-Modell. Die Beschlussvorlage zeigt die angedachte „Verschlankung“ in ein 3-Säulen-Modell. Wir wollen in der Zukunft mehr die Sachgebietsleiter-Ebene ausbauen.

Herr Radsziwill mit dem Bereich Wirtschaftsförderung ist der Bürgermeisterin direkt unterstellt.

Die Altersstruktur zeigt, dass 30 Mitarbeiter älter als 50 Jahre sind.

Drucksache-Nr. 00-4056-2020

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow nimmt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die Zielvorstellungen der Bürgermeisterin zur Umstrukturierung der Stadtverwaltung Torgelow zur Kenntnis und beschließt den Stellenplan.

(18 Ja-Stimmen)

12. Wahl der Mitglieder des Senioren- und Behindertenbeirates der Stadt Torgelow

Gemeinsame Vorschlagsliste der Fraktionen der Stadtvertretung Torgelow für die Wahl der Mitglieder des Senioren- und Behindertenbeirates der Stadt Torgelow

Lfd. Nr.	Name, Vorname	Fraktion
1	Falk, Birgit	SPD
2	Nitzke, Heike	SPD
3	Schmied, Barbara	SPD
4	Blaha, Michael	DIE LINKE
5	Otto, Jürgen	DIE LINKE
6	Müggenburg, Doris	Bürgerbündnis
7	Pukallus, Mario	Bürgerbündnis
8	Kasper, Danilo	CDU
9	Nietzschmann, Uwe	CDU
10	Theumer, Dieter	Freie Wähler

Die Stadtvertretung der Stadt Torgelow beschließt in ihrer Sitzung am 16.09.2020 die gemeinsame Vorschlagsliste der Fraktionen der Stadtvertretung Torgelow für die Wahl der Mitglieder des Senioren- und Behindertenbeirates der Stadt Torgelow.

(18 Ja-Stimmen)

13. Informationen/Mitteilungen öffentlicher Teil

Herr Dahlemann

Er informiert zum Thema Anträge zum Strategiefonds für das Spielplatzförderprogramm. Es gibt jetzt noch einmal seitens des Landtages eine Mittelaufstockung. Die Antragsteller der abgelehnten Anträge werden gebeten, ihre Anträge erneut einzureichen. Für uns hat das für den Ortsteil Heinrichsruh eine besondere Bedeutung. Damit kann man sagen, dass die Stadt Torgelow mit ihren verschiedenen Stadt- und Ortsteilen doch erheblich von diesem Förderprogramm profitiert hat. Sein Dank geht an die Verwaltung für die zügige Arbeit bei der Antragstellung.

Am 3. Oktober 2020 um 15:00 Uhr wird gemeinsam mit der Kreismusikschule Uecker-Randow erstmalig ein Konzert zum „Tag der Deutschen Einheit“ durchgeführt. Es findet in wandernden Orten statt. Der Auftakt ist in diesem Jahr in der Stadt Eggesin. Die Einladungen sind heute verschickt worden. Er würde sich über eine Teilnahme der Stadtvertreter freuen.

Herr Konstantin

Die zivile Nutzung des Waldgebietes in Spechtberg und Drögeheide ist in schneller und konstruktiver Weise geklärt worden. In diesem Zusammenhang ist ein gutes Ergebnis erreicht worden. Sein Dank gilt der Bürgermeisterin, die als sehr gute Moderatorin zwischen der Bundeswehr und den Bürgern aus Drögeheide und Spechtberg agiert hat.

Frau Peeger

Trotz der gegenwärtigen Situation konnte der Weltfriedenstag am 01.09.2020 traditionell auf dem Marktplatz durchgeführt werden. Für die Kita-Kinder war dieser Tage eine große Freude. Ihr Dank geht an das Lokale Bündnis für Familien in Uecker-Randow, der Stadtverwaltung und dem Maiverein für die Hilfen und finanzielle Unterstützung. Diese schöne Tradition soll auch im nächsten Jahr weitergeführt werden.

14. Anfragen der Stadtvertreter öffentlicher Teil

Frau Gottschalk

Der Landkreis überlegt, das Thema Wirtschaftsförderung im Landkreis mit einem Konzept neu aufzustellen. Das wird künftig auch Auswirkungen auf den südlichen Landkreis haben. Inwieweit wurde die Stadt als Gesellschafter der FEG in die Überlegung mit einbezogen, wie steht die Stadt an sich dazu und wie kann sie sich einbringen? Welche Vorstellungen und Vorhaben gibt es? Die Wirtschaftsförderung ist in unserer Region ein ganz wichtiges Thema. Deshalb sollten wir uns „die Zügel nicht aus der Hand nehmen lassen.“

Frau Pukallus

Die Information, dass es auf der Basis des Gutachtens der Sparkasse Vorpommern Überlegungen gibt, die Wirtschaftsförderung im Landkreis anders aufzustellen, hat die Stadt aus der Presse erfahren. Es ist ein Gutachten durch die Sparkasse Vorpommern in Auftrag gegeben worden, weil es Differenzen in den Zuständigkeiten und in der Arbeitsweise gibt. Das Ergebnis wurde in der Gesellschafterversammlung der FEG besprochen mit dem Tenor, dass wir damit anders umgehen wollen. Es hat selbstverständlich Auswirkungen. Die Stadt zahlt gegenwärtig 30.000,00 € für die FEG. Für 30.000,00 € bekomme ich keinen erfahrenen Wirtschaftsförderer und man kann mit einer Einzelperson nicht so agieren wie es jetzt erfolgt.

Herr Dr. Vetter mit seiner Mannschaft hat sehr viele Projekte, die er bearbeitet, die auch eine gute Qualität haben in der Bearbeitung. Man muss einen sehr langen Atem haben. Die Stadt sieht die FEG als den Partner, der uns weiterbringen kann. Innerhalb der Gesellschafterstruktur vertreten wir die Meinung, wenn Projekte in anderen Städten umgesetzt werden, profitiert die gesamte Region davon. Natürlich müssen wir als Stadt aufpassen, dass wir nicht hinten angestellt werden. Aber das ist die Aufgabe der Bürgermeisterin in der Gesellschafterversammlung, diesen Part zu übernehmen.

Hier besteht noch sehr viel Redebedarf. Wir sind jetzt dabei zu schauen, inwieweit kann die Sparkasse Vorpommern sich noch einmal einbringen und wie wirkt sich das auf die Gesellschafterstruktur aus. Hier müssen noch viele Themen betrachtet und sondiert werden.

Herr Altermann

Die Anlieger der Lindenstraße äußern ihren Unmut über die Geschwindigkeit des Autoverkehrs in dieser Straße.

Frau Pukallus

Wir werden den Sachverhalt an die Polizei weiterleiten, die dann Geschwindigkeitskontrollen durchführt.

Herr Krins

Im Ortsteil Holländerei sind 2 Straßen erneuert worden. Einige Nebenanlagen sehen sehr unschön aus. Soll das so bleiben?

Frau Pukallus

Die Baumaßnahme ist vor 2 Jahren fertiggestellt worden. Es handelt sich hier um die Entwässerungsmulden für das Niederschlagswasser. Zu diesem Thema war der betroffene Bürger im Rathaus und hat sein Anliegen vorgebracht. Die Situation ist so, dass es in den Randbereichen Defizite gibt. Hierbei handelt sich nicht um eine Aufgabe, die die Baufirma erbringen muss, sondern der Bauhof in der Pflege der öffentlichen Anlagen.

Herr Krins

Anfrage zum Stand Bahnhofsgebäude

Frau Pukallus

Es gibt Überlegungen zu einem möglichen Förderprogramm. Gegenwärtig sind wir dabei zu prüfen, ob dieses Programm für uns passt und wie die mögliche Kostenstruktur aussehen könnte. Im Moment sind nähere Informationen in öffentlicher Sitzung noch nicht möglich.

Herr Barholz

Anfrage zum Stand des Internetausbaus in Spechtberg

Frau Pukallus

Die Landwerke und Frau Niederberger waren bei der Beratung mit den Bürgermeistern des Amtes anwesend. Frau Niederberger wird auch bei den Informationsveranstaltungen anwesend sein und moderieren. Es geht darum, dass in den Informationsveranstaltungen vor Ort die Einwohner über den geförderten Breitbandausbau informiert werden. Die Landwerke M-V Breitband GmbH geht jetzt in die Planungsphase und wird in den Informationsveranstaltungen konkret ihre Verfahrensweise vorstellen. Am 17.09.2020 finden 3 Veranstaltungen für die 3 innerstädtischen Bereiche und am 22.09.2020 für die Ortsteile in der Stadthalle statt. Die Veröffentlichung erfolgte im amtlichen Bekanntmachungsblatt Nr. 08/2020 am 20.08.2020. In den Schaukästen sind ebenfalls die Aushänge zu finden.

Für die Umsetzung ist ein Zeitraum von 1 bis 2 Jahren benannt worden. Die Landwerke sind hier der kompetente Ansprechpartner, der die Fragen der Einwohner beantworten kann.

Herr Krins verlässt um 18:50 Uhr die Sitzung. Die Zahl der Stimmberechtigten reduziert sich von 18 auf 17.

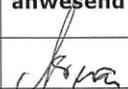
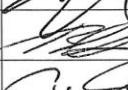
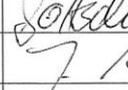
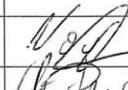
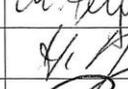
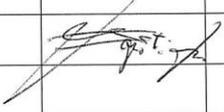
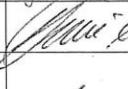
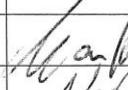
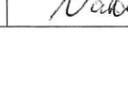
Frau Runge stellt die Nichtöffentlichkeit der Sitzung her.

gez. Heike Runge
Präsidentin der Stadtvertretung

gez. Ines Krtschil
Schriftführerin

KOPIE

Teilnehmerverzeichnis

Gremium: Stadtvertretung Stadt Torgelow	Sitzungs-Nr. 6	Sitzungsdatum: 16.09.2020	Beginn: 17:00 Uhr	Ende: 19:00 Uhr
Teilnehmer	anwesend	von TOP bis TOP	entschuldigt	unentschuldigt
Altermann, Hartmut				
Barholz, Frank				
Beckert, Gerald				
Blaha, Michael				
Dahlemann, Patrick				
Dörner, Mario			entschuldigt	
Gottschalk, Katja				
Kerkhoff, Jörg				
Konstantin, Gerhard				
Krins, Matthias				
Lehmann, Markus				
Müggenburg, Günter			entschuldigt	
Novak, Marc				
Peeger, Marlies				
Runge, Heike				
Runge, Herbert				
Schulz, Susann				
Schünemann, Dan				
Soyeaux, Uwe			entschuldigt	
Tank, Manfred				
Varamann, Antje	